

[Le français suit l'anglais]

## **2013 Ottawa Youth Job Fair addresses local youth unemployment**

The Youth Services Bureau's Employment Services directly addresses local youth unemployment, with the Ottawa Youth Job Fair taking place at the Jim Durrell Centre today.

Stats Canada reports that about 27,000 fewer youths have jobs right now than at the same time last year. Currently, Ontario's youth unemployment rate is just over 16 per cent. In times of high youth unemployment rates, this local fair is in high demand.

"This is the Bureau's signature event, connecting Ottawa youth to both full and part-time employment opportunities. With multiple sectors being represented, youth will have the opportunity to speak with hiring managers and should come prepared with resumes in-hand," says Jeff Burry, Director of Employment Services at the Youth Services Bureau.

YSB's Employment Services offers help and hope to young people facing employment barriers every day, while also assisting job seekers of all ages acquire the skills necessary to take advantage of the existing job opportunities in Ottawa.

"The TELUS Ottawa Community Board is proud to have supported the Youth Services Bureau since 2006 and we are excited to be a partner for their 2013 Ottawa Youth Job Fair," added Meredith Berriman, Ottawa Community Investment Manager at TELUS. "TELUS, through the work of our local Community Board, is helping to ensure that youth are receiving the support and opportunities they need to reach their full potential and become leaders in their community."

For more information about our employment programs for everyone, please visit [www.ysbemploymentservices.ca](http://www.ysbemploymentservices.ca).

-30-

Media contact:

Lina Harper  
Communications officer, YSB  
lharper@ysb.on.ca  
613-729-1000 x1206

## **La Foire de l'emploi pour les jeunes d'Ottawa 2013 vise à aborder le problème du chômage chez les jeunes de notre localité**

Le 31 janvier 2013, Ottawa—Les Services d'emploi du Bureau des services à la jeunesse abordent directement la question du chômage chez les jeunes, au moyen de la Foire de l'emploi pour les jeunes d'Ottawa, qui a lieu au Centre Jim Durrell aujourd'hui.

Statistiques Canada signale qu'environ 27 000 jeunes de moins occupent un emploi présentement, comparativement à la même période l'an dernier. Présentement, le taux de chômage chez les jeunes s'élève à un peu plus de 16 pour cent. En cette période de chômage élevé chez les jeunes, cette foire locale sera un événement très achalandé.

« Il s'agit de l'événement phare du Bureau, jumelant les jeunes d'Ottawa aux occasions d'emploi, tant à temps plein qu'à temps partiel. Grâce à la représentation de multiples secteurs, les jeunes auront l'occasion de discuter avec des recruteurs et devraient se présenter bien préparés, leur curriculum vitae en main », dit Jeff Burry, directeur des Services d'emploi au Bureau des services à la jeunesse.

Les Services d'emploi du BSJ offrent de l'aide et de l'espoir aux jeunes qui font face à des obstacles à l'emploi sur une base quotidienne, tout en aidant les jeunes à la recherche d'un emploi à acquérir les aptitudes nécessaires afin de profiter des occasions d'emploi existantes à Ottawa.

« Le Comité communautaire TELUS d'Ottawa est fier d'appuyer le Bureau des services à la jeunesse depuis 2006, et il nous fait grand plaisir d'être partenaire de **la Foire de l'emploi pour les jeunes d'Ottawa 2013** », ajoute Meredith Berriman, gestionnaire au sein du Comité d'investissement communautaire chez TELUS. « TELUS, par l'intermédiaire du travail de notre Comité communautaire, aide à faire en sorte que les jeunes reçoivent le soutien et les occasions dont ils ont besoin pour atteindre leur potentiel et devenir des chefs de file dans leur communauté. »

Pour obtenir de plus amples renseignements au sujet de nos programmes d'emploi pour tous, veuillez visiter le [www.ysbemploymentservices.ca](http://www.ysbemploymentservices.ca).

**-30-**

Media contact:

Lina Harper  
Communications officer, YSB  
lharper@ysb.on.ca  
613-729-1000 x1206

